

南洋 報新匯總 THE UNION TIMES.

號六十二百壹門力得賓路哥即街事吉坡新在行發經

號三零百八千壹第紙聞新

日九廿月一十亥辛次歲年式拾陸百肆千式子孔

三拜禮日七十月一年元國民華中

上海華洋保壽公司謹啟

廣告 啟者本公司集合資本共銀壹百萬兩開辦人壽保險...

本報新開除星島外埠外埠 諸君定閱本報者其報費...

WHITEAWAY, LAIDLAW & Co., Ltd. SINGAPORE.



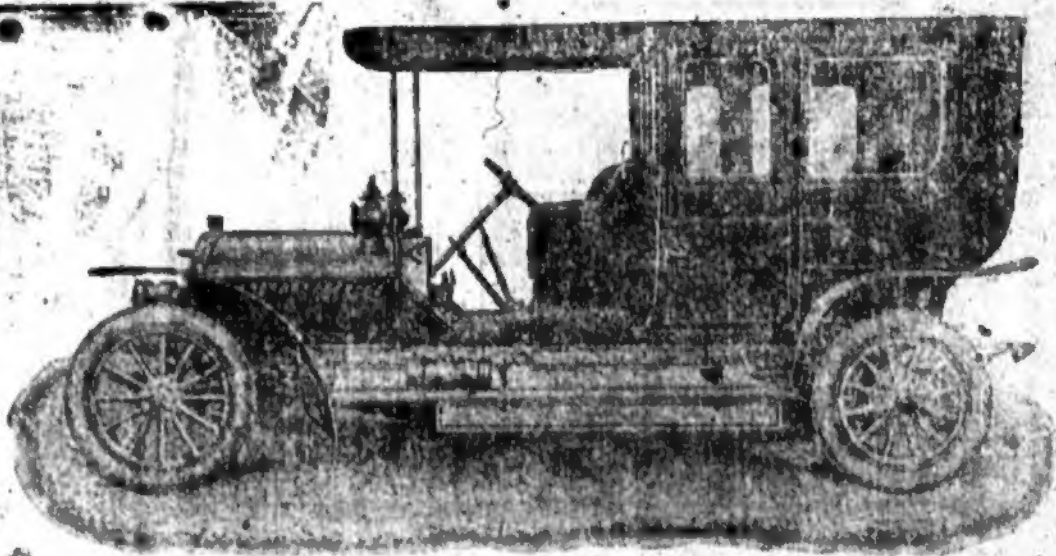
啟者本公司向由祖國名廠採辦精良貨物到叻久蒙諸君...

有十三寸 各色 各款 汗衫 十四寸 十五寸...

三十四寸 每打六元 三十八寸 每打七元二角...

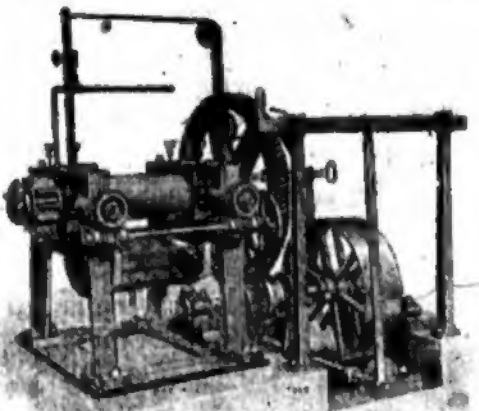
威打威利維公司披露

BEHN, MEYER & Co., Ltd. ENGINEERING DEPARTMENT, SINGAPORE.



Protos Motor Car.

啟者(布老)士之電車實市上最好之車也...



最新式之汽機 力能行或 器之機動 令樹之乳...

工廠諸君欲觀各種機器者請到羅敏申律門牌一百號本公司之貨辦房觀看...



香港女學堂教習陳氏因患胃不消化飲食無味...

消化之藥料由考驗而得者也...

○人之生命之存亡視乎人之心有病與否...

The Oriental & Occidental Medical Company.

去死然忽病心得人此 此藥餅為各醫生所贊許...

南洋總匯新報會豐商店代理 東西藥料公司謹白



100

**本報啓**

共和統一會意見書

中

○清證優郵端方。及其弟端

正冒雨雪前進，繞攻北兵。

○慶澤洵海澤明、及那桐等

並組織敢死隊。即日密

● 爲新日遊 ●

◎白雲電谷黃片

面合意者請往觀看定於西本

◎ 國語科 文學部

比藥水集

溫下煖無傷盛熱

## 吉地出投

及三拾九號之

經先生十八元

三四五三晚

本公司特別立

人名太老分林

卷一百一十二

知

中華辛卯

西女校書新歌

1.7

己物疑民裝奪西

沿一坡堤於年久

黃景瓜翁得五

辛未年十一月

報廣告凡我

組織中華銀行

第三條 股本  
海關圖七錢

第六條 本銀

章及監理第  
九條  
各外

第三條 本編

運送

版

此藥：水係本藥房化學士以天然珍貴配西藥煉成，能治眼疾，請



◎聯銘老身幾破胆。昨日時將入夜。有一老嫗。年屆耳順。在桂英實的力。忙忙奔走。哭泣呼曰。吾其死矣。吾其死矣。人詢其故。答曰。吾之三歲孫兒。頃間尚在門前嬉戲。今忽失去。踪必被人拐賣無疑。說罷淚如雨下。急步奔尋。過一糕肆。恍聞小孩呼喚。爲之聲。左右望之。忽發狂喜曰。原來在此。老身披衣破胆相哭。即上前抱孩回家去。並囑饒愛此孫。不啻如連城拱璧。比鄰之人。故爲是惡劇以嚇之。然殊難得還合浦。而吃驚已不小矣。

傷情總不情身。有一新客。衣衫襤褸青紫豚尾。在大坡府署前附搭電車。坐於頭等位次。司票者諒伊不知車值。即操巫語謂之曰。實尼二馬仙。新客茫然不曉。同車者代告之曰。此乃頭等客位。加鋪黃布。收銀五仙。新客一聞五仙。嫌價太貴。即離位而起。不待車停。即行跳下。顛撲丈餘。良久始能起立。一步一扶而去云。

廣東救濟保安捐第五次收入捐款告白  
 內第二千一百八十四號  
 紅燈碼頭馮兩生經手之捐冊漏登黃棟臣捐銀二元特此補登以昭核實  
 辛亥年十一月廿九日  
 廣東救濟保安捐同人啟

茲將捐賑漢口長江兵災總結列

支進四次告白各善信共捐來銀壹千八百貳十六員正  
 計登賑共進叻銀壹千八百貳十六員正  
 支由滙豐銀行滙交香港東華醫院收轉賑災區港銀二千一百一十員正  
 支代轉電七洲府及荷蘭各埠電費銀貳拾貳員三角壹占  
 支友軒印傳單四百張收條二本銀八員正  
 支叻報館四次告白費銀十八員正  
 支南僑報館四次告白費銀十八員正  
 支總滙新報四次告白費銀三十七員二角四占  
 計除條共支叻銀一千八百二十員零一占  
 除支外實存銀五員九角正  
 (此款作此次總報告白三報館報費支  
 並此佈)  
 同濟醫院總理公啟

◎不平代白  
天下事誠有不可理解者予等得聞  
貴報第二版登有萬里洞捐款發

無短可書對於會內權利義務靡不悉心籌畫埠商場得以鎮靜商  
會得以鞏固者皆賴劉君廉簡之力也予等之有耳目聽之聽亦視之  
明矣生斯提斯旋未聞劉君有無驗之事言者幸劉君汪洋大度以磨  
不磷涅不緇之一身爲我潤埠商場挽救利權謀幸福誠此番閱學捐款尤親  
已之人也即對於革命問題有扶助而無破壞知此番閱學捐款尤親  
出助勒非不熱心祖國可知而茲以無驗二字統傷予等蓋不知施之  
者快何嫌怨若斯而僅也此誠不可以理解者也况名譽爲諸人第二  
生命使斯人而言行乖謬舉事反對同胞自應嚴譴如其是非之間言  
之無稽未免過於唐突殊非文明舉動用心毋乃太過予等僑商新地  
而與彼此兩方面亦無得而無失但觀妄言詆毀不禁感嘆天良尚狂  
教言仲斯屈仰俾閱報諸君一見可了然前報之虛實也豈不幸甚  
數友付(萬興號 吳見樓 黃占瑞 林丕喬 王德儒 謝紀來  
洪源號 萬里潤 陳嗣泰 順豐號 萬里潤 王忠興號 萬里潤  
榮盛號 沈乃希 萬里潤 王雨興號 萬里潤 沈豐美號 萬里潤  
義興號 萬里潤 澤誠號 萬里潤 沈進記號 南興號 萬里潤 沈  
發號 慶吉號 勿里潤 振興號 新合吉號 相廣隆號 隆記  
葉德隆號 李協勝號 吳伍合 保濟堂 彭一初 曾和興  
郭泉記號 公益 彭龍記號 楊萬順號 哩洞口潘保  
泉茂號 林協和號 彭龍記號 楊萬順號 哩洞口潘保

壬戌年十一月廿三日

五

每年納銀三百元則可得廿五年一萬元之壽老保票一紙並分得利息每年納銀二百六十元則得於死後領償一萬元之保壽票一紙中國互保公司乃英國至有力之保險公司也經照香港及英國保壽之法作報官註冊所有存款約一千萬元并有已出之保票約值銀四千萬元所出各式保壽之票俱皆十分便宜又兼大合保壽章程之法查各公司之報單其借出款項所獲之利價并無有知本公司所獲之高本公司所獲之利撥出十分之九以給與保者分受諸君若能以此爲準則亦可謂善謀焉

○自一千九百一拾年至一千九百一十二年之中已償去銀一百廿九萬五千四百八十元零一角

○自一千九百一拾年至一千九百一十二年一年之中所獲利價總計該得六厘零九七

所出之票皆無限制一經給出則不得反悔爭辯保至二年之後則可以保票爲按而值銀項

巫來由聯邦及麻六甲總理 游亞馬夫事 官勞慎之代理財政

高叻坡 基母英阿夫

威叻之代理財政 巴羅 勞限英羅士

巫來由聯邦及麻六甲之總局在巴羅橫平街門牌六十二號B

宣統元年十月十八日

司事員伊亞只孟士啟







廣東

●臨時省會。前經議決。公啟者。歷代興王。必改正朔。周正用子。上世綿延。我中華民國。光復舊業。大總統開國之日。首領用陽曆。與民更始。海濱騰歡。粵東在南海。開報稱。都督府公啟。元之。已過元日。期。慶祝未中。歡欣未表。主事會現經公議。擇於陽曆二月十八日。即舊曆壬子年正月初一日。舉行慶祝大典。全省各界民人。均於是日。齊集省城。商賈交易。亦於是日。結束。自茲以往。新歷。歡欣。同運天來。此佈。

●暗殺案。昨。二更時分。有一中年男子。手持短槍。行經南關。忽然被一亂刀刺。受重傷。已由該街巡警。報知警署。聞。死者名。朱。現。已。由。警署。派。員。前往。調查。聞。該。案。係。由。一。名。人。所。殺。該。人。現。在。警署。內。被。關。押。中。該。案。現。正。由。警署。派。員。調查。中。

●自山女。前。有。一。名。女。子。在。西。關。某。坊。居住。其。夫。名。某。前。日。因。事。出。行。止。不。歸。忽。於。今。年。七。月。時。一。去。無。蹤。該。女。子。因。苦。苦。尋。覓。不。得。遂。於。前。日。向。警署。報。案。稱。其。夫。係。被。一。名。人。所。殺。該。人。現。在。警署。內。被。關。押。中。該。案。現。正。由。警署。派。員。調查。中。

●江海。前。有。一。名。人。在。江。海。某。坊。居住。其。夫。名。某。前。日。因。事。出。行。止。不。歸。忽。於。今。年。七。月。時。一。去。無。蹤。該。人。因。苦。苦。尋。覓。不。得。遂。於。前。日。向。警署。報。案。稱。其。夫。係。被。一。名。人。所。殺。該。人。現。在。警署。內。被。關。押。中。該。案。現。正。由。警署。派。員。调查。中。

●高。前。有。一。名。人。在。高。某。坊。居住。其。夫。名。某。前。日。因。事。出。行。止。不。歸。忽。於。今。年。七。月。時。一。去。無。蹤。該。人。因。苦。苦。尋。覓。不。得。遂。於。前。日。向。警署。報。案。稱。其。夫。係。被。一。名。人。所。殺。該。人。現。在。警署。內。被。關。押。中。該。案。現。正。由。警署。派。員。调查。中。

●省。前。有。一。名。人。在。省。某。坊。居住。其。夫。名。某。前。日。因。事。出。行。止。不。歸。忽。於。今。年。七。月。時。一。去。無。蹤。該。人。因。苦。苦。尋。覓。不。得。遂。於。前。日。向。警署。報。案。稱。其。夫。係。被。一。名。人。所。殺。該。人。現。在。警署。內。被。關。押。中。該。案。現。正。由。警署。派。員。调查。中。

●省。前。有。一。名。人。在。省。某。坊。居住。其。夫。名。某。前。日。因。事。出。行。止。不。歸。忽。於。今。年。七。月。時。一。去。無。蹤。該。人。因。苦。苦。尋。覓。不。得。遂。於。前。日。向。警署。報。案。稱。其。夫。係。被。一。名。人。所。殺。該。人。現。在。警署。內。被。關。押。中。該。案。現。正。由。警署。派。員。调查。中。

●省。前。有。一。名。人。在。省。某。坊。居住。其。夫。名。某。前。日。因。事。出。行。止。不。歸。忽。於。今。年。七。月。時。一。去。無。蹤。該。人。因。苦。苦。尋。覓。不。得。遂。於。前。日。向。警署。報。案。稱。其。夫。係。被。一。名。人。所。殺。該。人。現。在。警署。內。被。關。押。中。該。案。現。正。由。警署。派。員。调查。中。

●省。前。有。一。名。人。在。省。某。坊。居住。其。夫。名。某。前。日。因。事。出。行。止。不。歸。忽。於。今。年。七。月。時。一。去。無。蹤。該。人。因。苦。苦。尋。覓。不。得。遂。於。前。日。向。警署。報。案。稱。其。夫。係。被。一。名。人。所。殺。該。人。現。在。警署。內。被。關。押。中。該。案。現。正。由。警署。派。員。调查。中。

●省。前。有。一。名。人。在。省。某。坊。居住。其。夫。名。某。前。日。因。事。出。行。止。不。歸。忽。於。今。年。七。月。時。一。去。無。蹤。該。人。因。苦。苦。尋。覓。不。得。遂。於。前。日。向。警署。報。案。稱。其。夫。係。被。一。名。人。所。殺。該。人。現。在。警署。內。被。關。押。中。該。案。現。正。由。警署。派。員。调查。中。

●省。前。有。一。名。人。在。省。某。坊。居住。其。夫。名。某。前。日。因。事。出。行。止。不。歸。忽。於。今。年。七。月。時。一。去。無。蹤。該。人。因。苦。苦。尋。覓。不。得。遂。於。前。日。向。警署。報。案。稱。其。夫。係。被。一。名。人。所。殺。該。人。現。在。警署。內。被。關。押。中。該。案。現。正。由。警署。派。員。调查。中。

●省。前。有。一。名。人。在。省。某。坊。居住。其。夫。名。某。前。日。因。事。出。行。止。不。歸。忽。於。今。年。七。月。時。一。去。無。蹤。該。人。因。苦。苦。尋。覓。不。得。遂。於。前。日。向。警署。報。案。稱。其。夫。係。被。一。名。人。所。殺。該。人。現。在。警署。內。被。關。押。中。該。案。現。正。由。警署。派。員。调查。中。

●省。前。有。一。名。人。在。省。某。坊。居住。其。夫。名。某。前。日。因。事。出。行。止。不。歸。忽。於。今。年。七。月。時。一。去。無。蹤。該。人。因。苦。苦。尋。覓。不。得。遂。於。前。日。向。警署。報。案。稱。其。夫。係。被。一。名。人。所。殺。該。人。現。在。警署。內。被。關。押。中。該。案。現。正。由。警署。派。員。调查。中。

●省。前。有。一。名。人。在。省。某。坊。居住。其。夫。名。某。前。日。因。事。出。行。止。不。歸。忽。於。今。年。七。月。時。一。去。無。蹤。該。人。因。苦。苦。尋。覓。不。得。遂。於。前。日。向。警署。報。案。稱。其。夫。係。被。一。名。人。所。殺。該。人。現。在。警署。內。被。關。押。中。該。案。現。正。由。警署。派。員。调查。中。

●省。前。有。一。名。人。在。省。某。坊。居住。其。夫。名。某。前。日。因。事。出。行。止。不。歸。忽。於。今。年。七。月。時。一。去。無。蹤。該。人。因。苦。苦。尋。覓。不。得。遂。於。前。日。向。警署。報。案。稱。其。夫。係。被。一。名。人。所。殺。該。人。現。在。警署。內。被。關。押。中。該。案。現。正。由。警署。派。員。调查。中。

●省。前。有。一。名。人。在。省。某。坊。居住。其。夫。名。某。前。日。因。事。出。行。止。不。歸。忽。於。今。年。七。月。時。一。去。無。蹤。該。人。因。苦。苦。尋。覓。不。得。遂。於。前。日。向。警署。報。案。稱。其。夫。係。被。一。名。人。所。殺。該。人。現。在。警署。內。被。關。押。中。該。案。現。正。由。警署。派。員。调查。中。

●省。前。有。一。名。人。在。省。某。坊。居住。其。夫。名。某。前。日。因。事。出。行。止。不。歸。忽。於。今。年。七。月。時。一。去。無。蹤。該。人。因。苦。苦。尋。覓。不。得。遂。於。前。日。向。警署。報。案。稱。其。夫。係。被。一。名。人。所。殺。該。人。現。在。警署。內。被。關。押。中。該。案。現。正。由。警署。派。員。调查。中。

●省。前。有。一。名。人。在。省。某。坊。居住。其。夫。名。某。前。日。因。事。出。行。止。不。歸。忽。於。今。年。七。月。時。一。去。無。蹤。該。人。因。苦。苦。尋。覓。不。得。遂。於。前。日。向。警署。報。案。稱。其。夫。係。被。一。名。人。所。殺。該。人。現。在。警署。內。被。關。押。中。該。案。現。正。由。警署。派。員。调查。中。

●省。前。有。一。名。人。在。省。某。坊。居住。其。夫。名。某。前。日。因。事。出。行。止。不。歸。忽。於。今。年。七。月。時。一。去。無。蹤。該。人。因。苦。苦。尋。覓。不。得。遂。於。前。日。向。警署。報。案。稱。其。夫。係。被。一。名。人。所。殺。該。人。現。在。警署。內。被。關。押。中。該。案。現。正。由。警署。派。員。调查。中。

●省。前。有。一。名。人。在。省。某。坊。居住。其。夫。名。某。前。日。因。事。出。行。止。不。歸。忽。於。今。年。七。月。時。一。去。無。蹤。該。人。因。苦。苦。尋。覓。不。得。遂。於。前。日。向。警署。報。案。稱。其。夫。係。被。一。名。人。所。殺。該。人。現。在。警署。內。被。關。押。中。該。案。現。正。由。警署。派。員。调查。中。

●省。前。有。一。名。人。在。省。某。坊。居住。其。夫。名。某。前。日。因。事。出。行。止。不。歸。忽。於。今。年。七。月。時。一。去。無。蹤。該。人。因。苦。苦。尋。覓。不。得。遂。於。前。日。向。警署。報。案。稱。其。夫。係。被。一。名。人。所。殺。該。人。現。在。警署。內。被。關。押。中。該。案。現。正。由。警署。派。員。调查。中。

老翁種子丸

潘敬菴

種子丸

此丸專治男婦虛弱。精血不足。陽痿早泄。遺精滑精。腰酸背痛。頭暈目眩。精神不振。食慾不佳。夜尿頻多。小便頻數。大便燥結。婦女經水不調。赤白帶下。子宮虛冷。久不受孕。服此丸後。精神煥發。體力倍增。誠為補腎壯陽之聖藥也。

潘敬菴

經期肚痛烏雞丸

此丸專治婦女經期不調。赤白帶下。子宮虛冷。久不受孕。服此丸後。經水調和。赤白帶止。子宮溫暖。誠為婦女之聖藥也。

丸濁白爾咪都

SANTAL MIDY

此藥專治淋病。白濁。尿道炎。前列腺炎。膀胱炎。腎臟炎。服此藥後。病體痊癒。誠為治淋之聖藥也。

補身生丸

此丸專治男婦虛弱。精血不足。陽痿早泄。遺精滑精。腰酸背痛。頭暈目眩。精神不振。食慾不佳。夜尿頻多。小便頻數。大便燥結。婦女經水不調。赤白帶下。子宮虛冷。久不受孕。服此丸後。精神煥發。體力倍增。誠為補腎壯陽之聖藥也。

天下第一白濁丸

此丸專治淋病。白濁。尿道炎。前列腺炎。膀胱炎。腎臟炎。服此藥後。病體痊癒。誠為治淋之聖藥也。

包醫花柳

臨症最多

藥料最真

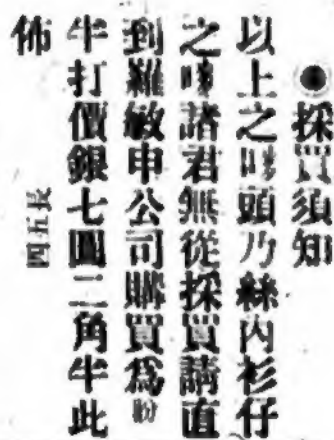
止痛最快

天下無雙

此藥專治花柳。淋病。白濁。尿道炎。前列腺炎。膀胱炎。腎臟炎。服此藥後。病體痊癒。誠為治淋之聖藥也。



啓駝者樹乳現  
駝者已工本  
均馳製樹行  
車極名造乳現  
帶稱中堅電代  
爲美外固車理  
首皆曾異帶之



▲公益團之成立 永春西門街十三號公益社。已於去冬成立。頗著成效。現諸社員悉水屬初復。地方難以安靜。組織同志。倡辦保安團。招集本鄉壯丁三百名。公舉顏君震爲正團長。孫君達辰陳君璋爲副團長。孫君鳳藻爲司令。於二十七日開會。由諸團長演說保安宗旨。遂賴協帶兵上街安撫。遂請其到社參觀。賴協亦上台演說。除演說興安撫百姓情由。是日到社參觀旁聽者。約有千人之盛。誠宣時之盛事云。

▲參事會開特會 日前漳州各局辦事人員。經由參事會舉定。嗣聞被舉之人。頗意告辭者甚多。故參事會特於上月廿七日特行開會。以便核實再舉云。

▲財政局人 上月二十四日，同安廣益同志會，初次開選舉會。是日紳商學界，到會實繁有徒，先由紳界主席，宣佈宗旨。次由商界演說章程，議定經濟，再由學界講明選舉各法，全體愛是投票選舉畢，即當堂開報選舉矣。

▲實行禁賭 漳城自光復後，賭風日熾，多有主張創設賭捐，以充經費，月亦可得萬金有奇。現聞參議會議決，謂爲不成政體，自上月二十六日起，由軍隊實行驅逐禁絕，如敢有違，立即拘拿嚴懲。早已由劉司令陳觀察會街出示曉諭矣。

▲演說團開事 漳城自光復後，謠言四起，于治安行政，諸多阻碍。聞黃君振榮陳君慶齡諸同志，發起組織演說團，業已就緒，定于二十六日開事。以後演說團四出各處演說，民智一開，謠言自息，誠吾漳前途之一希望也。

▲石碼人之愛國熱 前月有人自廈島來云。昨廈埠接得北京光復電信。鄉人士異常歡躍。鎮中一人一聞此言。當即傳知各社會。張着旗幟。燃放花炮。遍街喧鬧。一片歡呼鼓舞之聲。儼如嗶春幼穉之開元宵。噫。遍販銷場。愛國熱誠。溢於通都大邑。新國民之心理。已可窺見一斑。而今而後。吾敢斷言滿清專制之淫威。將同此噴盡之炮聲。烟銷雲滅於太空。無纖痕復影。隱礙吾人之眼簾矣。

▲廣益同志會之選舉 海澄縣財政科事務。前係王兆奎君管理。近日經公舉林推選君。爲正科長。顏長春君爲副科長。二君富有家資。品亦端正。諒能得澄人之信用也。

▲羅邑歡迎民團軍之盛會 羅邑知事趙君錫榮。素有改革思想。人所共認。此番閩中光復。亦與有力。昨經閩都督委任來守是邦。因恐地方未靜。有待兵力撫安。特會同陸軍官長陳金高。要索官長陳碩俊。帶兵前來。分赴各鄉巡視。沿途父老款款。嘖嘖。備極歡迎。羅邑議事會議員。邀集各界人士。假座黃氏家廟。開歡迎大會。到者數百人。官長兵士及來賓。均以次登臺演說。各以所處之地位。而盡其所欲言。聞者咸鼓掌歡呼。頗極一時之盛云。

▲賑恤災黎 前者福州被災。窮民困苦無告。民政部既設賑施粥。可以無飢矣。嗣復於二十五日。發給賑款。處此經濟萬難。而猶不忘民瘼。其體恤同胞之心。于此可以想見者也。

福

**WHALLEY'S**

IMPROVING THE  
KEY TO HEALTH

HARD  
TO BEAT

CELEBRATED  
**DISINFECTANT**

代理威利士牌藥水久為仕商  
 公會供給多年名譽素著此吳  
 水製法精良力猛烈誠天下  
 無雙之妙藥也一加倫和水二  
 百加倫各藥  
 房均有發售  
 諸君光顧請  
 移玉步為盼  
 再者如各寶  
 號欲採買歐  
 洲何種寶式  
 本行均能代  
 勞依期買至



決無延悞合意者祈請至石叻  
 廠中門牌第廿六號本  
 行面商一切是荷此佈

美隆洋行謹啟

[illegible]

●**◎** 補腎養血強筋生力補血功  
用廣告  
人身強弱在乎血氣充盈血  
盛則身軀肥壯血弱則百病  
叢生非服補腎養血強筋生力  
補藥不能克奏奇功此藥氣  
味純和最爲適口專治發熱  
內傷瘵癯夜不能寐操勞過  
步四肢無力等症有病服之  
病固爽然若失無病平時預  
服亦能使此力增加孱弱婦  
女尤爲合服誠至寶金丹也  
每罇五十服取價從廉諸尊  
光顧請往寄售處購買可也  
●各大大藥房均有寄售此佈

**◎新張廣告**  
 別開旗幟之設乃便行人之停輪驗棧抵步全  
 棧件而搬運余等南來經營歷越多年深悉客棧  
 量况應改良于旅館以期壹齊美張得新嘉坡衣箱街第四十四號  
 門牌即悅來棧之舊居故向原委來開張作為萬源棧客寓以利便同胞  
 起見為來往客商駐步其屋原係三層樓高闊堂以重新整頓特別  
 改良備慮通氣凡電氣燈光明輝鋪面雅潔器具潔淨茶水充足設備  
 美任用棧件招待極為妥當所有上落搭客及代運貨物則多派夥侍  
 加意關照以期行旅咸安庶免匆忙遺失而久寓者無異鄉居初到則  
 如登樂園此誠旅居之得所於是乎廣晉同胞僑蒙 諸商翁有欲來  
 往各埠暫息輕塵者與及託配貨物代理買賣或寓船拆單無不竭為  
 歡迎招待適至價目克己從廉大業咸平重更無欺特此佈聞 卅  
 唐辛亥年十一月初六日 星嘉坡衣箱街源泰棧客披露  
 英一千九百十一年十二月廿五號

此讀請者病  
帶字之文士羅古生跋

此丹乃名醫所傳  
 魚肝油帶電此佩者有病凡  
 因補道水帶電此佩者有病無  
 也健強康友然自配之試請肝腎千以者得此佩  
 十合五拾六合五拾六合五拾六元八十武銀助銀



ORIENTAL AND OCCIDENTAL MEDICAL Co.,  
86-88 125th STREET, New York, N. Y. U. S. A.



**A. E. BRAHAM.**

◎衛眼須知

◎啟者 僕現正得接辦全  
眼鏡一大箱而此等眼鏡之  
金水不轉色俱帶如真金眼  
鏡為最好之金眼鏡每副價  
銀由拾元起外埠諸君附函  
採買者僕定當速為附上也  
再辦到者散眼鏡并兼配眼  
藥水其效驗與常包盡一切  
患眼每副價銀一員正至本  
埠紳商採買請到尼亞兒兄  
拿街門牌六號（即有利銀  
行左邊橫街）僕之寓字樓  
面商是荷此佈

星架坡 梁布李威眼科醫生謹啟

長國





吧智申西文有限公司謹啓

又代理手  
曉雪文此  
雪文乃上  
之品最去  
膩久已馳  
且價目極  
也廉

本公司  
代理所  
沽之綠  
蝶噴牛

奶其奶質純潔且潔白異常乃上等之食品  
最有功於衛生曾蒙各國歡迎前後計共得  
賞金牌十一個其奶之價值可知之矣

選譯西電

○倫敦來電云 現在(者漢)船廠。已雇工一百人。日夜操作。安設鐵軌。并築造炭廠。欲以之堆積三萬噸之煤炭。以防工人罷工。今日有煤船三艘到港。水腳部已得(里威呂士)炭拾萬噸。調處之難。尙有大禮拜。故和議仍望有成云。

○又電云 全國中家用之炭。其價升漲甚速。上炭已漲價三詩令至三詩令六。

○又電云 礦務工人。因求增工金。欲停工要挾。因投函以決行止。其主張停止者竟得三分之二。承任調處之人員。擬於本月廿三號。在倫敦會議。尙望其能以處和云。

○又電云 被逐工人之黨。亦欲罷議。以定應否罷工。幫助礦工。至于本匠聯合之董事人。已聲言擬在英國轄內苛虐地方。致要求升俸銀。限於亦不里月壹號起云。

○倫敦來電云 因炭價升漲。昨日百姓爭買若狂。其最甚者係

水師部亦在各處船塢堆積煤炭。(古書)境情形。甚是擁擠。火車未能足供其用云。

○呂打駐東京之訪事人云。日本政府不肯助華人革黨籌借貸款。并聲言嚴守中立。而不願稍離其旨云。

○羅馬來報云。意國戰艦。名華萊地。同驅逐艦二艘。擊毀土國炮船七艘。并在近(君夫達)之海面。擒獲帶甲之快船一艘。

○倫敦來電云。亞然的那國火車罷工。尚未停止。其寬限之期。經已盡限。現用軍兵防守鐵路。并擬在英國僱行車及燒火之人云。

○呂打由華盛頓來信云。(加打)大將封重整海陸軍之董事員發言。美國若欲保全其島嶼之地。則斷不可無此一整頓。該員聞之驚愕。又發言現在非利賓及(夏威夷)島兩處。有日人三萬五千人。皆營伍中人。日美一有爭端。此等人皆預備棄機興起。以圖排美云。

以上譯十五號本坡自由西報

●廣達泰棧園廣告

美惟前者俱在晒地發售地處隔光顧者殊形不便今特設止鋪在星嘉坡大坡二馬路附近馬交街口門牌一百九十九號開張無論零沽躉售一律歡迎代價廉諸君光顧請移玉步此佈  
辛亥年十一月十三日  
廣達業主人披露

●平沽廣告

名多年因自新創內有扶股至本年元月初一日截止扶股志圖別業  
願將股份抽出全盤生理歸於股東陳朝福管正本號志在馳名不  
情工料專聘請名機上工精益求精並文明衣服各色國旗兼辦祖  
家各色呢羽新款布疋發客價廉工美平沽一月 吾同胞合意照顧  
者請移玉至小坡怒木朱律街門牌六百五十七號陳福興號面酌可  
也謹此告白  
天運辛亥年十一月十八日 中 陳福興號主人啟

● 船期廣告

名鴨家日本俄重六千零十噸  
名衣鴨家俄重四千六百噸  
名亞鴨家俄重四千五百噸

一名施鴨家飯重一千七百兩

其輪船五艘皆因快捷常川往來香港星架坡庇能加爾各答等埠該船上一號二號房位鋪陳雅緻度潔精美諸商翁若欲寓香港與加爾各答等埠者請向各輪船公司接洽可也

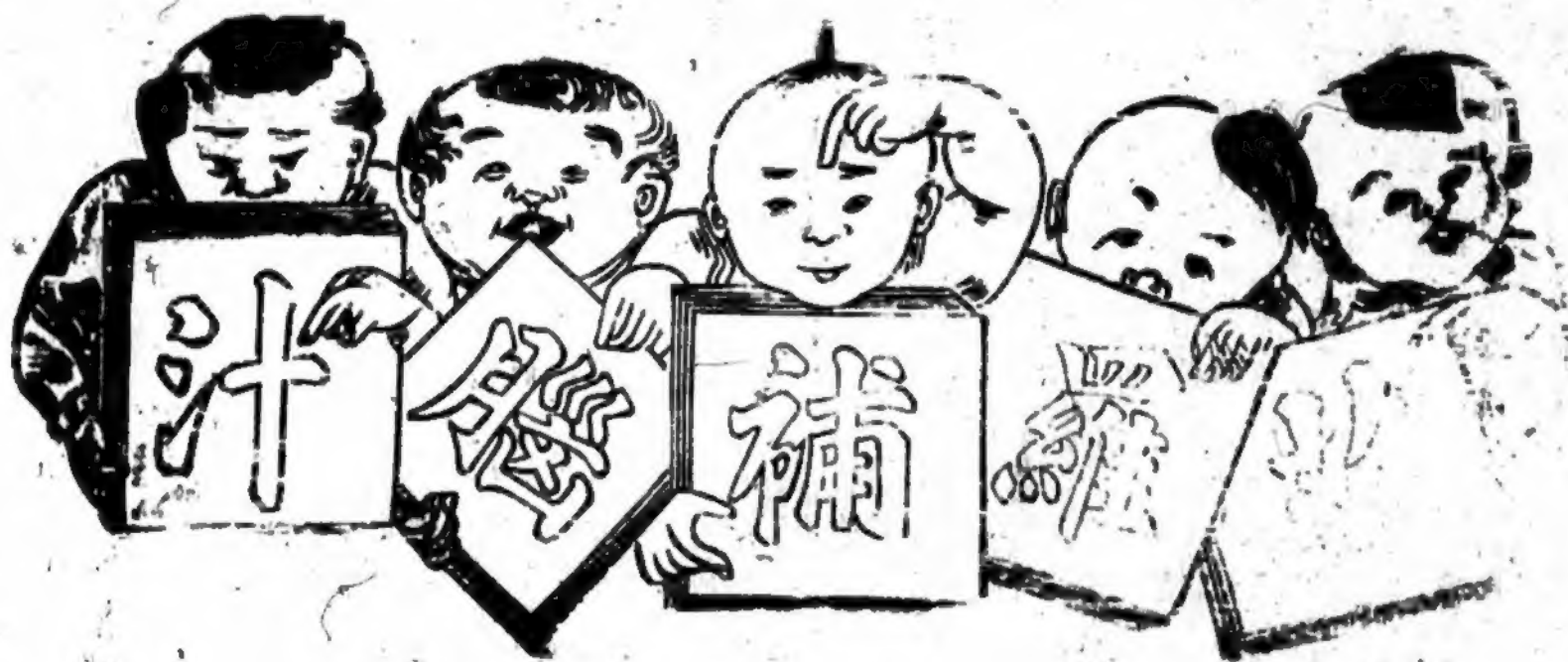
西醫生爲搭客之看護者 諸商翁賜顧欲知詳細祈請到義利洋行

●由星嘉坡開行往加吉打船期列

●由星嘉坡開行往香港船期列

●由星嘉坡開行往香港上海日本  
西一千九百一十三年元月四號開行

辛亥年十月初七日 義利洋行謹啓



本店經售學部編譯圖書局上海商務印書館出賣學堂應用華英文各種教科書藉圖  
 資範本古今名家小說及學堂所需之品皆有辦備倘蒙惠顧定價從廉外埠函購原  
 班同伴 石叻大馬路 泗城小南門 會豐商店 披露

○●補腦汁功用錄

長年六

一治一身之主其氣熱則通身四肢百體腫痛內外無  
 不刺故全體腫脹之藥使無不如意惟而言之藥無腫氣筋  
 不能視其無腫氣筋則不能腫無腫氣筋則不能分與否  
 無腫氣筋則不知甘苦通身手足之能知痛癢冷熱燥濕  
 及能記古今萬事者無非此之權衡夫人之氣實則聰明  
 無如腫者必屬虛之藥也若氣無力則必多諸病氣充  
 足則百病不生全體強壯矣本醫士研究補氣一法已歷多年  
 製成此汁百試百驗誠非尋常補劑可比爰將主治列後  
 一治血不足夫血雖主養百體通氣血多則以養之心思  
 度無勞害精神疲倦傷損血若氣少精神氣力自能衰矣  
 一治頭部腦氣筋不足而常患頭暈耳鳴及偏正頭風  
 一治眼部腦氣筋不足致患瞳人大小內障昏花迎風流淚  
 一治耳部腦氣筋不足致患瞳人大小內障昏花迎風流淚  
 一治牙床 氣筋不足牙齒常痛咀嚼無力  
 一治面部 氣筋不足致患口眼歪斜  
 一治耳內 氣筋不足則耳發閉塞耳鳴耳聾  
 一治耳內之 氣筋不足常患耳聾耳鳴耳聾  
 一治婦女子宮內之 氣筋不安赤白帶下經期通不通或  
 痛經閉經及 氣筋無力運動終身不育等患  
 一治男子陽室內之 氣筋不足則不能振舉故有陽痿精滑  
 一治 氣筋不足善睡主呼吸若肺內 氣無力則呼吸  
 一治胃中 氣筋無力善胃主消化使 氣筋舒暢運動以勻  
 轉食物而生津液若 氣筋無力則消化遲滯而生疾病矣  
 常服此汁則 氣力充足足能醒睡臥亦能使之消化無阻  
 一治四肢 氣筋不足致手足麻木不順運動無力及半身不  
 遂中風中痰癱瘓麻木猪羊癇風患虛傷神癲狂癲等  
 症因其原皆出於 氣也  
 一治素有煙引之人夫鴉片入口即能運行通身無痛不刺凡  
 筋大小四十對處處受其剋制故有面黃肌瘦形容枯  
 槁隔事不興精神日衰之患惟此汁服下則無經不達無  
 筋不補大有返本還原之功好嗜煙者誠不可不服也

●價目大瓶二元每打廿元小瓶一元二毫五仙每打十二元  
●總經理石叻大馬路中法大藥房  
檳城新街中法大藥房  
瓜拉吧城中法大藥房

補腦汁良藥爲艾羅醫生所獨創製

精良世人無從知其方法近日敎同者

甚多諸君服食宜分別而顧性命焉



廣生行有限公司



### ▲大隈伯之對華意見

於兩者之間。其調停方針。雖非野人所應推測。然否認建設其和政府的意。不難臆揣而知也。素來我外務省往往掣肘於軍人。雖一旦已定之政見。有不得不爲之變更者。此次之停戰方針。或亦由斯而來。若最初之調停無效。勢不能不惜兵力以干涉之。然即登時平靜。終不能舉支那國民之革命思想一掃而空之。則數年以後。仍須演革命慘劇。必至達其目的而後已。且帝國方針似欲助實者。此果有利於帝國將來否乎。蓋實不獨不建於民軍。即清政府中隱有勢力之士。亦莫不爽之視爲操非。如於奉道黨州黨爲董軍。且屢彈劾之。半世受滿廷恩。未必贊同廢帝主義。然痛恨於滿廷之執政。因與人同。故至今日尙未屬於民清兩派。而視於近日袁之代表北京政府。隱懷離詐。則心甚其不平。且攝政王攝位之舉。尤增天下疑竇之心。自今日情形論之。謂半之實實。不若謂半同意於民軍也。其他若趙爾巽。張慶樺與吳同。總之實在支那除親顧一部分外。無論官民兩派。鮮有信奉之矣。故我國政府若助袁以挫民軍。恐不利於我國者也。

▲無線電話  
海洋中船互通消息。本以警鐘傳遞。如此船警鐘。於水中發聲。則他船有特別機關以接受之。今乃有歐門君發明一種無線電。與無線電報不同。其組織較簡單。而費亦稍省。無論何人。皆能收發。不必如無線電報之收電人發電人。須先請收發規則也。時於濃霧中。能以無線電話探悉。有無他船向前進行。如此船上鳴電鐘。他船上能自無線電話中間之。通同記號後。即可彼此交談。並可與岸上或燈塔上傳遞消息。據歐克君云。無線電話。祇能用於數英里內。再求添設一增音器。即可於二十英里內。傳遞消息云。

▲自由車游行 哈爾濱救大會長。乘腳踏車由哈爾濱起程至摩司哥。歷時四月。歷程五千六百二十五英里。同行四人。餘二人均在滿鐵司克攔行。獨會長能並勇進行。途遇險甚多。屢遭鄉人攻擊。背上被傷甚重云。

法京巴黎有劇賊數人，日前私散著名女伶蘭的爾姆之墳，竊去寶飾約值英金一萬鎊。當竊取時，誤墜洋火於女伶身上，衣服盡焚，賊驚遁。後由救火人，聞警前來撲滅，且查得貴重物件，散置於屍身之枕頭下云。

啟者本公司專做拍賣地段屋宇家私及貴重物品典當物業各等生理並代人收取租項所僱之人均老成歷練可靠至拍賣樹乳每一禮拜開投一次特此奉佈

一千九百十一年十月廿六號  
 H. L. COGHLAN & Co.,  
 Auctioneers Valuers & Surveyors,  
 No. 5, Raffles Place.

星架坡花園街門牌五號谷蘭公司披露

招徠廣告

啟者本銀號資本是誠實無欺專做附貯銀兩生意如有富翁欲附貯銀兩在本號者由一因起

東方代辦於臨時任便取還至附會有一定時期乃取還者該息項及  
有商號務求附寄有益特此佈聞  
本號開設在錢士亞厘第五號門牌斯陸佑新建之四層樓土庫  
右邊巷內

**The Straits Banking Co.**

5. Chang Alley  
SINGAPORE.  
H. Hauffe  
MANAGER.

○此氣味清甜，醫易人口，伊甘而肥，是出色補身之妙品。具見用酒煮，神經強壯，腰膝補血，補氣固本，培元清治，黃疸瘦弱，女房勞，度心腎不交，陽痿九種，子宮寒冷，久不受孕，身骨困倦，婦人經後月經不調，一切小兒血氣不佳，不思飲食，瘡癤等症，服此大補神丹，露之，能濟效，詢稱濟世之聖藥也。

大人每日服每次一大匙  
小兒服每次半匙  
用開水或酒調服  
每瓶一元二角半  
每打十二元

石中藥房監製

同效必光

歐西藥料大幫發行  
(價最相宜)

**CHONG SHING.**  
Dispensary, Singapore.  
For Sale.

**Mergal & Gonosan**  
The most effective medicine for all the venereal diseases.



干那申白濁丸  
最快消毒止濁  
大帮在此發行  
石叻中興大藥房

星架坡中興大藥房廣告



優等金眼鏡每個十四員  
上等金眼鏡每個十三員  
中等金眼鏡每個十二員  
優等電金眼鏡每個五員  
一等電金眼鏡每個四員  
優等鋼眼鏡每個三員半  
上等鋼眼鏡每個二員半

開胃補血藥酒

風濕骨痛藥酒

何路士補腦酒

乳白鱈魚肝油

麥牙甜魚肝油

七日香花露水

長三

●經驗良藥 通靈藥室外科至寶萬靈膏

●通經室精製婦科特效止帶散

此分總而出之流質。其色或白或黃。其或成痼。或下一定。此病若不急爲治癒。則身內潰爛。積毒大發。遍足損壞。學。成病理。確有特兒。藥亦最明瞭。製此散。供閣上之用。神驗老人。莫不交口稱贊。每口五粒。良藥。羅摩陀之小童。及數子。不過三五粒。身內諸惡。皆除。婦女等服之。

特效止帶散有五大特色

○代肉盧新嘉坡 大馬路會豐商店  
庇能新街中法藥房 吡叻街盧同濟藥房  
吉寧街 舍合堂 吉隆  
廣東街 羅春堂  
福建街萬生棧  
吧城南三昌  
門公司

星架坡羅氏大藥房

號九十二百四話電號八零百壹牌門路馬大水車牛  
LOH'S DISPENSARY, No. 108, South Bridge Road, SINGAPORE.

●●茲將本藥房自製各項藥列下

消痰止咳藥水	壯效疳積藥水	紅白痢症藥水	花柳骨痛藥水	神效打蟲藥水	追風祛濕藥水	化痰止咳藥水	肺癆乾咳藥水	小兒咳嗽藥水	哮喘氣喘藥水	補血調經藥水	種子壯陽藥水	遺精夢泄藥水	小便頻數藥水	華安寧藥水	平安量腹藥水	婦科白帶藥水	立止頭痛藥水	光明眼痛藥水	刀傷止血藥水	瘡毒潰爛藥水	去腐生肌藥水	染烏髮藥水	因髮生髮藥水	沙溫補腦藥油	去腐生肌藥油	胎毒火毒藥油	紅白魚肝油	拔毒埋口藥膏	燭肉生肌藥膏	火傷燙傷藥膏	打回魚口藥膏	眼邊紅腫藥膏	金雞納樹葉酒	驅風去濕藥酒	兜安士紅色丸	兜安士保腎丸	香粉香水牙刷	時款眼鏡紙
清熱解毒藥水	治癒肚痛藥水	紅白痢症藥水	花柳骨痛藥水	神效打蟲藥水	追風祛濕藥水	化痰止咳藥水	肺癆乾咳藥水	小兒咳嗽藥水	哮喘氣喘藥水	補血調經藥水	種子壯陽藥水	遺精夢泄藥水	小便頻數藥水	華安寧藥水	平安量腹藥水	婦科白帶藥水	立止頭痛藥水	光明眼痛藥水	刀傷止血藥水	瘡毒潰爛藥水	去腐生肌藥水	染烏髮藥水	因髮生髮藥水	沙溫補腦藥油	去腐生肌藥油	胎毒火毒藥油	紅白魚肝油	拔毒埋口藥膏	燭肉生肌藥膏	火傷燙傷藥膏	打回魚口藥膏	眼邊紅腫藥膏	金雞納樹葉酒	驅風去濕藥酒	兜安士紅色丸	兜安士保腎丸	香粉香水牙刷	時款眼鏡紙
解血毒藥水	白濁洗滌藥水	淋病聖藥水	脫隔眼藥水	去諸瘡藥水	滋陰養顏藥水	探喉常備藥水	小兒代乳粉	紅白痢症散	白濁痔瘻散	花柳疥瘡散	十全大補丸	種子全瘦丸	痼疾發冷丸	花柳白濁丸	婦科調經丸	經期肚痛丸	開胃助消化丸	三焦點毒膏	疔瘡拔毒餅	牛黃止痛散	極品玫瑰露汁	極品丁香油	極品豆蔻油	極品杏仁油	極品樟腦油	追風松節油	追風楊梅油	正身玉桂油	八寶理髮油	鋪金銀藥水	錦涼茶藥水	清涼解毒丸	清涼解毒丸	雪白果瀉油	雪白血瀉油	脫皮藥子	追治風寒膏	

●●啟者本行專辦藥房貨物牙科器皿自製各款精品花露水髮生油男女妝飾用品發行並招各埠代理優給額外利權如有訂實每年賜顧能達主若干之額者特給以全權代理之權倘有承代售者請到本行面商

人 ●●雙妹花露水髮香油

配製成油等膏爽滑能祛風養血潤皮去垢水保其髮烏潤無衰落之虞倘病後血虧產後血虧則髮亦如秋風飄零落堪傷若無此油補養定必首如飛蓬寥寥可數豈不負此春年者哉此油誠為諸國名絲梳髮妙品也近復精益求精大為改良加多數十換之玫瑰油精和以別二種之鮮花香味故凡婦女常用本行之雙絲生髮油者其髮能隨馬則時時飄蕩之幽香其玉質冰肌亦遍透芬芳之香氣與撲撲不盡花氣之襲人非祇合乎衛生以辟瘴中之不潔且行人亦為之避風駐足頓興此撲鼻之奇香矣其至男子髮頂乾枯間有文明短髮蓋髮如胡宜常用此油搽之自然柔順軟滑爽潤清香倘洗頭後搽以此油立見梳掠從心并可辟除汗穢現現髮之油比從前所製更勝完美其油則固然爽潔而不膩其香味則耐久而不散請試用之便知其妙如貴客要較各種香味者本行亦可以代勞以副雅意焉倘祈源源顧顧為禱

大樽五角 中樽二角 小樽一角  
大號方樽每樽五角 式號方樽每樽三角

**請試雙妹牌修飾護髮用品**

本行所製各種髮蠟髮油髮水均用生髮保固除垢去穢之上等材料泡煉而成久已名馳遠邇無論男女同胞皆用以理髮定然美觀如意梳掠從心縱有燥澀乾枯之髮立見柔順軟滑之功如未用過者請試之便悉余言之不謬也

髮蠟髮油光可鑒古之漢人以髮髻者不一而足本行深明生髮之理故取各種鮮花及最貴重之生髮固髮材料



大每樽價銀五元  
小每樽價銀二角半

骨腐庄髮蠟條每筒二角半 洋金庄潤髮頭油每樽五角 紙筒庄  
髮蠟條每筒一角 金鶴納固髮油每樽五角 大鑲金招髮蠟蒸每  
樽五角 半麻庄髮水每樽七角半 二號銀招髮蠟蒸每樽三角  
大號生髮水每樽五角 時庄髮蠟蒸每樽二角半 二號生髮水每  
樽二角半 磁盅庄髮蠟蒸每盒二角 保順潤髮水每樽五角

●雙妹牌補腎丸

腎爲內臟之要部一身之關  
鍵主全體之血脈司終身之  
強弱夫腎水壯旺者則精血  
充盈精神強健腎水虧損者  
則精神疲憊疾弱叢生故

總發行所 廣州大新街門牌第二十八號  
分發行所 石叻大馬路一百七十三號

廣生行有限公司謹啓







啓者藍銀色紙票  
噴馬爹路萬蘭池  
酒製造精良久已  
馳名遠近而於英  
皇佐治第五加冕  
時上議院官員設  
宴款客均用馬爹  
路萬蘭池酒是則  
此酒之精良可以  
想見矣諸君採買  
請到各酒家分售  
處買便是此佈

三州府總代理人義利洋行謹啟

(售發有均房藥各)

男人注意細詳此佈告

現有新發明之器具能令平常體質之人可變爲壯丁在世上可得最歡喜快樂者也

吾曾經歷多年精益求精而造一成全之器具男人用之使其身體健全康健此器具現通行于全球

大器具名稱萬脫金屋但該器具雖發明未久惟所沽出之數已達萬數有奇以此足證該器具具有極大之功效矣

客論人體機關

人自成形以後備有肢體各肢體有相宜位置各任其職保全人之健康男與女人肢體大同小異惟其中有一最不同者即係陽具由此生殖之要素人種可留存於永代

凡身體壯健之人其陽具之長大度亦需合格方成完全之健康若陽具細弱或痿縮新陽具已失其職守身體亦漸成軟弱及夫婦交合時不能久持彼此無樂趣此所以不能爲兒子之製造也

**論名稱萬脫企厘祖爲何功效**

論名稱萬脫企厘祖爲何功效

ALFRED GROSSMAN  
The great Peabody who  
wondered this is a letter to Mr.  
and called "MAYNARD GROSSMAN"

至牛厭以薄其變福也  
此器具名稱萬脫金厘租以  
上所列包有功效及無傷害  
于陽具與身體至用一體拜  
之久足以合用又至約運兩  
月之久又再將器具用一二

凡須知此器具永久不變足爲人一生之用者伸人快樂每只計平價銀廿元俾凡可以買之

凡用此器具一體拜後即見大功當一生感謝且薦其親友試用謂此器具價值多十倍每器具內印便有華文指明其用法

凡欲講萬脫金厘租器具者祈付來美金廿元英銀七十五先令於下列各號門牌或直付來本公司處如有銀信到日定必照單將貨付上無誤無論付去何埠寄費包支

凡購此器具者付來美銀廿元英銀七十五先令可由信館取銀單或由銀行寫赤紙或以銀紙買担保信付來均可

凡欲身體強健者須購此器具不可延遲本公司欲設分售所各處不論何國何埠代售祈付信依下列英文寄來無誤

長平

人理  
石功堂藥店

**強種聖藥**  
ESTHETIC CHEMICAL CO.  
31 WEST 135th STREET  
NEW YORK 27, N. Y.

功 奇 藥 妙

**Turkish Remedy Co.**

25,th 57 Street New York N.

受不明發新最  
藥妙之染傳柳花

痲疹梅毒瘰癧等症無不奏效其痛楚不得不  
呻吟診治惟惡毒治法無古之古則漸瀝日深  
呻吟第久遂成痼疾其痛苦之甚上貽父母之憂  
下增妻兒之痛是以主藥之爭而握最善之境也  
若能先服此藥則可見此弊如欲服此藥可于未  
行事之先服三數滴可保其決不受傳染之毒可  
以從心所欲永無後患如無功效原銀退還每  
樽價銀二元二角此價係為廉贖凡奸狡邪游者  
不可不多備三數樽以爲不時之需此藥利華英  
廠極為輕便之身上下不虞風濕時上舖列華英  
又詳載如何用法及如何功效用過便知惟欲購  
此藥即明此告白及藥價付來不論遠近定能按

坡架星  
理代房藥大聯中

●羅地安麥芽糖鯊魚肝油廣告  
製法精良用那威上等鯊魚肝油及麥芽糖精配合而成服之能令身體強壯筋骨舒暢腦力充足且能助胃家消化誠保身之聖藥養身之靈丹也 諸君光顧請早到為盼本公司總發行處為有連南橋公司其餘各藥房均有寄售此佈  
宣統元年

●●每罐一磅六角

星地安公司謹啟

廣東省城  
三利棧何鏡湖

粵省小三利棧何鏡湖化廣止吸火肉已馳名中外  
 切望諸君信用服者無不稱善小號尚在粵省濠昌東  
 街省城並無分枝別店茲在粵查得有無耻之徒胆敢  
 在南洋假冒小號招牌頭爲記以爲亂真者圖射利  
 誤人匪淺小號經在英國政府註冊有年實今特自到  
 南洋查拿假冒送官究治以免魚目混珠亦不使諸君  
 爲假冒人所騙也 諸君光顧請細認三利棧何鏡湖  
 招牌頭及鋪形圖爲記庶不致誤特此佈聞  
 粵東濠昌東街三利棧何鏡湖白謹  
 長水丁川

●新張廣告  
啟者本號自辦中國歐美鋼鐵鐵管鋼絲鋼絲  
創口型鋼粗幼鋼絲沙厘絲洋門鋼絲鋼  
螺絲鐵釘鐵線鐵絲釘鐵釘唐山家用鋼索刀魚刀鋸刀推肉刀家用  
鋼斧頭鋼鑿打金鋼鑽鐵什貨機器廠船廠現水木匠所用各等  
時款器皿俱全並有上等新款金木鐵架中西國貨貨真價廉以廣招  
徠知蒙 富商光顧請移玉步 舖在星加坡大馬路長泰街口  
門牌第四拾七號開張

請試罐頭食品

●請計精良食品本號聘請名師專製各等飛禽鷄鴨牛羊猪魚時菓製罐頭無一不良歷蒙各埠同胞贊賞格外歡迎今特運就來叻以便衆華僑採買童叟無欺款色太多不能盡錄諸君光顧請至大馬路豆付街口會豐商店購辦爲盼此佈

庚申年

上海泰豐號罐頭公司謹啓

第一  
始創  
人參羊肉汁

補可去調人參羊肉是出入參補氣羊肉補形首推爲子占最補益之  
品本局特辦奇方肥以從使良藥用化學法煉製成膏滋補取羊肉以  
藥性之燥補蘇力以化羊肉之膩兩相調而相輔風寒中和味甘而香  
補治男婦老少氣虛血弱先天不足酒色勞心勞力過度百病失調等  
症立能速奏奇功非尋常藥品之可比切勿淺嘗輕視即無病服之亦  
能培補氣血廣嗣延年益壽功同用列左 一治氣血虛弱 一治勞傷  
花柳 一治各病服攻伐藥過其不任風寒頭痛身倦飲食無 一治  
脾胃虛弱不思飲食不生肉不長力怠惰嗜臥 一治瘧疾寒寒發冷  
日久不愈形體黃瘦 一治咳嗽吐痰手足常冷 一治痰疾寒寒發冷  
虛癆瘵遠白濁小便常急小便頻數 一治日久水瀉痢疾 一治  
婦人遺損白帶白淫月經不調 一治胎虛受濕面色黃白四肢無力  
週身困倦如負重物 一治產後虛弱或成痼疾精神困乏百  
病叢生 一治男婦老幼氣虛血弱一切病後欠補各症 此藥汁補  
氣補血開胃寧神功效筆難盡述除實熱症不宜用外其餘不論有病  
無病皆宜服之誠衛生之至寶也每日服二次以一碗爲度加清水調  
服 每瓶價銀二元半 每打價銀廿五元 長十兩

新嘉坡大馬路豆腐街口濟濟藥房謹啟



啟者本號之銷此啤酒酒味純和誠佳釀也 諸君賜

酒美昔白頭三邊酒及上好威士忌酒久已

聞名遠近且酒味純和誠佳釀也 諸君賜

請到各酒肆採買可也此佈

明地公司新嘉坡及檳榔嶼

HOUSE OF LORDS OLD SCOTCH WHISKY

AS SUPPLIED TO MEMBERS OF THE HOUSE OF LORDS J.G.GOWIE & CO. GLASGOW, SCOTLAND.



白頭三

蜂甲池

酒忌士威好上

酒卑啤匙鎖

The Magnetic Appliances Co. 31, WEST 125th STREET, NEW YORK, N.Y. U.S.A.

英一千九百一十一年十月二號 星架坡明鳴也洋行披露

戒指發電之天妙用 如有欺言則銀壹仟

龍虎汁 advertisement with detailed text about its benefits for health and vitality.

Advertisement for 'Red Blood Wheel Tonic' (紅血輪補藥) featuring an illustration of a person and descriptive text.

Advertisement for 'Cheong Brothers' (振昌) dental services, including a list of services and prices.

Advertisement for 'Hui Feng Store' (會豐商店) featuring various products and their prices.

Advertisement for dental services and products, including a list of items and their prices.